



# *Ministero dell'istruzione, dell'università e della ricerca*

Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia  
Direzione Generale

UFFICIO I – Ordinamenti scolastici, esami e scrutini, istruzione non statale

Prot. n.AOODRPU. 415/3  
Il dirigente: dott. Donato Marzano

Bari, 03 marzo 2010

Ai Dirigenti delle istituzioni scolastiche  
secondarie di 1° e 2° grado  
nella regione Puglia  
**LORO SEDI**

e, p.c.  
AL Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca  
Dipartimento per l'Istruzione  
Direzione Generale per gli Ordinamenti  
Scolastici e per l'Autonomia Scolastica - Ufficio Sesto  
Viale Trastevere, 76/a  
**ROMA**

Al Presidente INVALSI  
Villa Falconieri - Via Borromini, 5  
00044 **Frascati** – RM  
tel. 06 941851 - fax 06 94185215  
[snv2010@invalsi.it](mailto:snv2010@invalsi.it)

Ai Dirigenti degli Uffici Scolastici Provinciali  
nella regione Puglia  
**LORO SEDI**

Ai componenti  
Gruppo Regionale Coordinamento  
Azioni INVALSI  
**LORO SEDI**

Al sito web  
**SEDE**

Oggetto: Rilevazione degli apprendimenti degli studenti per l'anno scolastico 2009/10 nell'ambito del Servizio Nazionale di Valutazione. **Candidature osservatori esterni.**

Il Ministro dell'Istruzione, Università e Ricerca, con la direttiva n. 76 del 16.08.2009, (disponibile all'indirizzo [http://www.invalsi.it/snv0910/documenti/direttiva\\_76.pdf](http://www.invalsi.it/snv0910/documenti/direttiva_76.pdf)), ha chiesto all'INVALSI di “provvedere (...) alla valutazione degli apprendimenti (...) degli alunni. In particolare (...) la rilevazione riguarderà (obbligatoriamente) gli studenti della seconda e quinta classe della scuola primaria e della prima e terza classe della scuola secondaria di primo grado. Per la terza classe si



# *Ministero dell'istruzione, dell'università e della ricerca*

Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia  
Direzione Generale

UFFICIO I – Ordinamenti scolastici, esami e scrutini, istruzione non statale

terrà conto della valutazione degli apprendimenti cui sono sottoposti gli studenti in occasione della prova nazionale dell'esame di Stato del primo ciclo".

Il MIUR ha confermato queste disposizioni con la circolare n. 86 del 22 ottobre 2009, (disponibile all'indirizzo [http://www.pubblica.istruzione.it/normativa/2009/cm86\\_09.html](http://www.pubblica.istruzione.it/normativa/2009/cm86_09.html)).

Al fine di rispondere a questa esigenza conoscitiva, l'INVALSI (<http://www.invalsi.it/snv0910/>), dopo aver individuato le azioni e le procedure, ha fissato le date di rilevazione:

- ✓ *il 6 maggio 2010 si svolgerà la prova di italiano per tutti i ragazzi della classe seconda e quinta della scuola primaria;*
- ✓ *l'11 maggio la prova di matematica per tutti i ragazzi della classe seconda e quinta della scuola primaria;*
- ✓ *il 13 maggio si svolgerà la prova di italiano e matematica per tutti i ragazzi della scuola secondaria di primo grado.*

Il medesimo Istituto ha delineato, inoltre, il profilo dell'osservatore esterno, al fine di garantire un efficace svolgimento delle funzioni richieste e delle azioni correlate:

**caratteristiche personali:**

autorevolezza, affidabilità, capacità di stabilire relazioni positive;

**conoscenze:**

scopi e finalità della rilevazione;  
protocollo di somministrazione delle prove;

**abilità: uso sicuro degli strumenti informatici per la trasmissione via web dei dati .**

L'INVALSI definisce anche i criteri di selezione degli osservatori, posto che gli stessi non devono aver prestato servizio, almeno negli ultimi tre anni, nell'istituto scolastico in cui si svolgono le prove, ed indica alcune categorie di personale scolastico:

**Dirigenti tecnici**

**Dirigenti scolastici**

..... omissis .....

L'Istituto elenca, quindi, le funzioni e alcune azioni specifiche che svolgeranno gli osservatori designati:

- ✓ garantire la corretta applicazione del protocollo di somministrazione delle prove;
- ✓ seguire accuratamente il percorso di formazione a distanza sulla rilevazione degli apprendimenti del SNV e sul protocollo di somministrazione delle prove;
- ✓ contattare telefonicamente, prima del giorno fissato per la rilevazione, la scuola per presentarsi e accreditarsi presso il dirigente scolastico o un suo delegato;



# *Ministero dell'istruzione, dell'università e della ricerca*

Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia

Direzione Generale

UFFICIO I – Ordinamenti scolastici, esami e scrutini, istruzione non statale

- ✓ garantire le operazioni sotto elencate per la rilevazione, che si svolgerà per la scuola primaria nell'arco di due giornate ( una per italiano, classi seconde e quinte, e una per matematica, classi seconde e quinte) e per la scuola secondaria di primo grado, classi prime, nell'arco di una sola giornata;
- ✓ recarsi il giorno della prova, nel plesso scolastico assegnato in tempo utile, per verificare che tutto sia predisposto come da protocollo;
- ✓ assistere all'apertura del plico contenente le prove;
- ✓ assistere alla somministrazione della prova e annotare eventuali irregolarità;
- ✓ inviare i risultati delle prove ed eventuali annotazioni all'INVALSI.

La scrivente Direzione , sulla scorta degli esiti positivi della passata rilevazione a. s. 2008 – 09, intende individuare i propri osservatori tra il personale dirigente, affidando, specificamente, l'incarico di osservatore delle prove della scuola primaria ai dirigenti in servizio presso le istituzioni secondarie di 1° grado e ai dirigenti in servizio presso le istituzioni secondarie di 2° grado per le prove delle classi 1<sup>a</sup> delle scuole secondarie di 1° grado.

***I Dirigenti, che intendono autocandidarsi ai fini della designazione in argomento, sono invitati a compilare la scheda telematica che sarà attiva da martedì 9 a lunedì 15 marzo 2010 nel sito web : [www.usrp.it](http://www.usrp.it) – sezione “scuole”.***

Si rimane a disposizione per eventuali richieste di precisazioni e chiarimenti.

Nel ringraziare per la cortese attenzione e disponibilità, si inviano cordiali saluti.

p. IL DIRETTORE GENERALE

Lucrezia Stellacci

IL DIRIGENTE VICARIO

f.to Mario Angelini